

System

Design Caronni + Bonanomi

# Armida

Scheda prodotto  
Product data sheet  
Angaben zum Produkt  
Fiche de produit  
Ficha producto

**DESALTO**

## **Armida**

<b>03</b>	<b>Scheda prodotto</b>
<b>04</b>	<b>Product data sheet</b>
<b>05</b>	<b>Angaben zum Produkt</b>
<b>06</b>	<b>Fiche de produit</b>
<b>07</b>	<b>Ficha producto</b>

**Piantane a parete o soffitto in acciaio trafilato verniciato. Ripiani in lamiera di acciaio verniciato o in cristallo float temperato. Supporti di aggancio in alluminio pressofuso e tubi di collegamento in acciaio verniciato, tubi appendiabiti in acciaio cromato. Contenitore con struttura in fibra di legno a media densità (mdf), verniciata e con supporti di aggancio in alluminio pressofuso.**  
**→ Portata massima ripiano: 50 Kg**  
**→ Portata massima ripiano inclinato: 40 Kg**

● **MATERIALE**

→ Laccatura: effettuata utilizzando vernici liquide o con prodotti di tipo termoidurente (vernice a polvere). Le vernici utilizzate sono di doppia efficacia perché rispettano l'ambiente e garantiscono al contempo eccellenti prestazioni tecniche.

→ Cristallo: è prodotto in vari spessori e con differenti trattamenti /finiture. Il cristallo può essere trasparente, extrachiaro (è un prodotto che garantisce una trasmissione luminosa elevata e un colore particolarmente brillante), retrolaccato, colorato o spechiato.

→ Laminato: sottili fogli molto resistenti, incollati su pannelli di MDF. Fogli dalla vastissima gamma decorativa con disegni che possono imitare le venature del legno, garantiscono una resistenza contro i graffi e sono facilmente lavabili.

● **MANUTENZIONE**

→ Laccature: utilizzare un panno morbido, e solo in caso di sporco più resistente usare un detergente liquido non colorato e che non contenga ammoniaca (del tipo per vetri) rimuovendone subito dopo le tracce con un panno asciutto per evitare striature o opacizzazioni. Per non provocare danneggiamenti evitare di insistere a lungo su una piccola porzione. L'eccessiva pressione genera aloni inamovibili. Asciugare sempre bene la superficie in caso di ristagno d'acqua.

→ Cristallo: Per la periodica pulizia dei piani in vetro utilizzare liquidi detergenti specifici per la pulizia del vetro, reperibili in commercio o sapone neutro. Applicare il detergente con un panno pulito e privo di polvere. Se il piano in vetro è scheggiato o rotto procedere alla sua sostituzione. Proteggere il piano in vetro durante l'uso, ad esempio con una tovaglia.

→ Laminato: per una normale manutenzione, utilizzare un panno soffice inumidito con acqua. Per una pulizia approfondita, utilizzare un panno soffice inumidito con una piccola quantità di detergente neutro non abrasivo. Non utilizzare prodotti a base d'alcool, smacchiatori, diluenti, acetone, trielina, ammoniaca, candeggina, aceto, anticalcare o liquidi che contengono tali sostanze. Al termine dell'operazione di pulizia, risciacquare la superficie con un panno soffice inumidito con acqua ed asciugare con un nuovo panno morbido pulito.

● **AVVERTENZE**

Evitare i seguenti usi impropri: non usare i ripiani come scaletta, non appoggiare sui piani oggetti che possano graffiare la superficie, non caricare i ripiani con pesi superiori ai limiti consigliati. Desalto spa declina ogni responsabilità per danni causati a cose o a persone derivanti da un uso non corretto del prodotto. La garanzia non comprende alcun tipo di assistenza o riparazione del prodotto o a parti di esso danneggiate in seguito a un uso non corretto del prodotto stesso.

● **ECOLOGIA**

Tutti i processi produttivi sono eseguiti nel rispetto delle vigenti normative ambientali e tutelano la salute del personale addetto. I materiali utilizzati sono per la quasi totalità riciclabili.

**Painted drawn steel uprights with wall fixing or ceiling support. Shelves made of painted plate steel or tempered float glass. Die-cast aluminium mounting supports and painted steel connection tubes. Chromed steel clothes hangingrail. Container with medium density fibreboard (mdf) structure and die-cast aluminium mounting supports.**

**→ Maximun capacity for shelf: 50 Kg**

**→ Maximun capacity for tilting shelf: 40 Kg**

● **MATERIALS**

→ Lacquering: carried out using liquid paints or with thermosetting products (powder paint). The paints used are doubly effective because they respect the environment and at the same time guarantee excellent technical performance.

→ Glass: it is produced in various thicknesses and with different treatments / finishes. The glass tops can be transparent, extra-clear (it is a product that guarantees high light transmission and a particularly bright colour), back-lacquered, colored or mirrored.

→ Laminate: very resistant thin sheets, glued on MDF supporting panels. Slabs with a wide decorative range with design that can imitate the grain of wood, guarantee resistance against scratches and are easily washable.

● **MAINTENANCE**

→ Lacquering: carried out using liquid paints or with thermosetting products (powder paint). The paints used are doubly effective because they respect the environment and at the same time guarantee excellent technical performance.

→ Glass: For periodic cleaning of the glass tops use specific detergent liquids for cleaning glass, available on the market, or neutral soap. Apply the cleaner with a clean, dust-free cloth. If the glass top is chipped or broken, it must be replaced. Protect the glass top during use, for example with a tablecloth.

→ Laminate: for normal maintenance, use a soft cloth moistened with water. For thorough cleaning, use a soft cloth moistened with a small amount of non-abrasive neutral detergent. Do not use alcohol-based products, stain removers, thinners, acetone, trichlorethylene, ammonia, bleach, vinegar, limescale remover or liquids containing these substances. At the end of the

cleaning operation, rinse the surface with a soft cloth moistened with water and dry with a new clean, soft cloth.

● **WARNING**

Avoid the following inappropriate uses: do not use the shelves as a stepladder, do not place objects on the surfaces that may scratch them, do not load the shelves with weights above the recommended limits. Desalto spa will accept no liability for any damages caused to property or persons subsequent to incorrect handling of the product. If the assistance of the manufacturer is required to rectify faults arising from incorrect installation or use, this assistance is not covered by the guarantee.

● **ECOLOGY**

All the production processes are carried out respecting the environmental regulations in force and safeguard the health of the staff employed. The materials used are mostly recyclable.

**Ständer zur Wand-oder Deckenmontage aus gezogenem lackiertem Stahl. Böden aus lackiertem Stahlblech oder aus temperiertem float Glass. Halterung aus Druckgussaluminium und Verbindungsröhre aus lackiertem Stahl. Garderoberohre aus verchromtem Stahl. Container aus lackiertem Holzfaser mittlerer Dichte (mdf) mit Halterung aus Druckgussaluminium.**  
**→ Regalboden Tragfähigkeit: 50 Kg**  
**→ Geneigter Regalboden Tragfähigkeit: 40 Kg**

● **MATERIALIEN**

→ **Lackierung:** erfolgt mit flüssigen Lacken oder mit duroplastischen Produkten (Pulverlack). Die verwendeten Farben sind doppelt wirksam, da sie die Umwelt schonen und gleichzeitig eine hervorragende technische Leistung garantieren.

→ **Glas:** es wird in verschiedenen Stärken und mit unterschiedlichen Behandlungen/Endbearbeitungen hergestellt. Glasplatten können transparent, extraklar (es ist ein Produkt, das eine hohe Lichtdurchlässigkeit und eine besonders helle Farbe garantiert), hinterlackiert, farbig oder verspiegelt sein.

→ **Laminat:** sehr widerstandsfähige dünne Platten, auf MDF-Platten geklebt. Platten mit einer breiten dekorativen Auswahl mit Designs, die die Maserung von Holz imitieren können, garantieren Kratzfestigkeit und sind einfach abwaschbar.

● **PFLERGE**

→ **Lackierung:** erfolgt mit flüssigen Lacken oder mit duroplastischen Produkten (Pulverlack). Die verwendeten Farben sind doppelt wirksam, da sie die Umwelt schonen und gleichzeitig eine hervorragende technische Leistung garantieren.

→ **Glas:** Für die regelmäßige Reinigung der Glasplatten verwenden Sie spezielle, im Handel erhältliche Reinigungsflüssigkeiten für Glas oder neutrale Seife. Tragen Sie den Reiniger mit einem sauberen, staubfreien Tuch auf. Wenn die Glasplatte absplittert oder zerbrochen ist, ersetzen Sie sie. Schützen Sie die Glasplatte während des Gebrauchs, zum Beispiel mit einer Tischdecke.

→ **Laminat:** Für die normale Pflege verwenden Sie ein weiches, mit Wasser angefeuchtetes Tuch. Für eine gründliche Reinigung verwenden Sie ein weiches Tuch, das mit einer kleinen Menge eines nicht scheuernden Neutralreinigers angefeuchtet ist. Verwenden Sie keine Produkte auf Alkoholbasis, Fleckenentferner, Verdünnern, Aceton, Trichlorethylen, Ammoniak, Bleichmittel, Essig, Kalkentferner oder Flüssigkeiten, die diese Substanzen enthalten. Am Ende des Reinigungsvorgangs spülen Sie die Oberfläche mit einem weichen, mit Wasser angefeuchteten Tuch ab, und trocknen Sie sie mit einem neuen, sauberen, weichen Tuch ab.

● **BESONDERE HINWEISE**

Vermeiden Sie jede Art des unsachgemässen Einsatzes. Benutzen Sie die Regale nicht als Leiter, legen Sie auf die Oberflächen keine Gegenstände ab, die die Platten verkratzen könnten, belasten Sie die Regalböden nicht als die empfohlenen Gewicht. Desalto spa lehnt jegliche Haftung fuer Sach- oder Personenschäden ab, die durch einen unsachgemässen Gebrauch des Produktes hervorgerufen werden. Die Garantie umfasst keinerlei Hilfsleitung oder Reparatur des Produktes oder seiner Teile, die in Folge eines unsachgemässen Gebrauchs des Produktes beschädigt wurden.

● **UMWELT-UND GESUNDHEITSSCHUTZ**

Alle Phasen des Produktionsprozesses werden in Entsprechung zu den einschlägigen Bestimmungen zum Umweltschutz und zum Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz ausgeführt. Die eingesetzten Materialien können meistens dem Recycling.

**Montants au mur ou sol-plafond en acier trafilé laqué. Étagères en acier laqué ou en verre float trempé. Supports d'accrochage en aluminium moulé sous pression et tubes de raccordement en acier laqué.**

**Barre porte manteau en acier chromé.**

**Éléments de rangement avec structure en fibre de bois à moyenne densité (mdf), laqués et supports d'accrochage en aluminium moulé sous pression.**

**→ Charge maximale par étagère: 50 Kg**

**→ Charge maximale de l'étagère inclinée: 40 Kg**

● **MATÉRIAUX**

→ Le laquage: réalisé à l'aide de peintures liquides ou avec des produits thermodurcissables (peinture en poudre). Les peintures utilisées sont doublement efficaces car elles respectent l'environnement et garantissent en même temps d'excellentes performances techniques.

→ Verre: il est produit en différentes épaisseurs et avec différents traitements/finitions. Les plateaux en verre peuvent être transparent, extra-clair (c'est un produit qui garantit une haute transmission lumineuse et une couleur particulièrement vive), rétro-laqué, coloré ou miroité.

→ Laminé: feuilles minces très résistantes, collées sur panneaux en MDF. Dalles à une vaste gamme décorative dont les motifs peuvent imiter le grain du bois, garantissent la résistance aux rayures et être facilement lavables.

● **ENTRETIEN**

→ Le laquage: réalisé à l'aide de peintures liquides ou avec des produits thermodurcissables (peinture en poudre). Les peintures utilisées sont doublement efficaces car elles respectent l'environnement et garantissent en même temps d'excellentes performances techniques.

→ Verre: Pour le nettoyage périodique des plateaux en verre, utiliser des liquides détergents spécifiques pour le nettoyage du verre, disponibles sur le marché, ou du savon neutre. Appliquer le nettoyant avec un chiffon propre et sans poussière. Si le plateau en verre est ébréché ou cassé, il faut le remplacer. Protéger le plateau en verre pendant l'utilisation, par exemple avec une nappe.

→ Laminé: pour un entretien normal, utiliser un chiffon doux

humecté d'eau. Pour un nettoyage en profondeur, utiliser un chiffon doux imbibé d'une petite quantité de détergent neutre non abrasif. Ne pas utiliser de produits à base d'alcool, de détachants, de diluants, d'acétone, de trichloréthylène, d'ammoniaque, d'eau de Javel, de vinaigre, de détartrant ou de liquides contenant ces substances. A la fin de l'opération de nettoyage, rincer la surface avec un chiffon doux imbibé d'eau et essuyer avec un nouveau chiffon doux et propre.

● **ADVERTISEMENTS**

Éviter les utilisations impropres suivantes: ne pas utiliser les étagères en guise d'escabeau, ne pas y poser d'objets susceptibles de rayer la surface, ne pas charger les étagères avec des poids supérieurs aux limites conseillées. Desalto spa decline toute responsabilité pour les dommages causés à des choses ou à personnes suite à une utilisations non-conforme du produit. La garantie ne comprend pas toute forme d'assistance ou de réparation du produit ou de ses éléments endommagés suite à une utilisation non conforme du produit lui-même.

● **ÉCOLOGIE**

Tous les procédés de production sont exécutés conformément aux normes de l'environnement en vigueur et ils protègent la santé du personnel préposé. Les matériaux utilisés sont pour la plupart recyclables.

**Estructuras a pared o a techo, en acero trafilado barnizado. Repisas en chapa de acero barnizado o de cristal float templado. Soportes de enganche en fusión de aluminio y tubos de conexión en acero barnizado. Barra perchero en acero cromado. Contenedor con estructura de fibra de madera de densidad media (mdf), lacada y soportes de enganche en fusión de aluminio.**

**→ Capacidad máx. estante: 50 Kg**

**→ Capacidad máx. estante inclinado: 40 Kg**

● **MATERIALES**

→ Lacado: realizado con pinturas líquidas o con productos termoendurecibles (pintura en polvo). Las pinturas utilizadas son doblemente eficaces porque respetan el medio ambiente y al mismo tiempo garantizan excelentes prestaciones técnicas.

→ Cristal: se produce en varios espesores y con diferentes tratamientos/acabados. El sobre en cristal puede ser transparente, extraclaro (es un producto que garantiza una alta transmisión de luz y un color particularmente brillante), retrolacado, coloreado o espejado.

→ Laminado: láminas delgadas muy resistentes, encoladas sobre MDF paneles. Láminas de la amplia gama decorativa con diseños que imitan la veta de la madera, garantizan la resistencia a los arañazos y son fácilmente lavables.

● **MANTENIMIENTO**

→ Lacado: utilizar un paño suave y sólo en caso de suciedad más persistente utilizar un detergente líquido incoloro y sin amoníaco (como por ejemplo un producto de limpieza de cristales), eliminando inmediatamente los restos con un paño seco para evitar vetas o deslucidos. Para no causar daños, evitar insistir en una pequeña porción durante mucho tiempo. La presión excesiva genera halos inamovibles. Siempre secar bien la superficie en caso de estancamiento de agua.

→ Cristal: Para la limpieza periódica de las tapas de cristal, utilizar líquidos detergentes específicos para la limpieza de cristales, disponibles en el mercado, o jabón neutro. Aplicar el limpiador con un paño limpio y sin polvo. Si la parte superior de vidrio está astillada o rota, debe ser reemplazada. Proteger la encimera de cristal durante el uso, por ejemplo, con un mantel.

→ Laminado/ Estratificado/ Fenix : para el mantenimiento normal, utilizar un paño suave humedecido con agua. Para una limpieza a fondo, utilizar un paño suave humedecido con una pequeña cantidad de detergente neutro no abrasivo. No utilizar productos a base de alcohol, quitamanchas, diluyentes, acetona, tricloroetileno, amoníaco, lejía, vinagre, antical o líquidos que contengan estas sustancias. Al final de la operación de limpieza, enjuagar la superficie con un paño suave humedecido con agua y secar con un nuevo paño suave limpio.

● **ADVERTENCIAS**

Evitar los siguientes usos impropios: no utilizar las repisas como escalera, no apoyar en los planos objetos que puedan rayar la superficie, no cargar las repisas con pesos superiores al límite aconsejado. Desalto spa declina toda responsabilidad por daños a personas o cosas derivados del uso incorrecto del producto. La garantía no comprende ningún tipo de asistencia o reparación del producto, ni de partes del mismo, en caso de daños causados por el uso incorrecto.

● **ECOLOGÍA**

Todos los procesos productivos son seguidos con respecto a las vigentes normas y tutelan la salud del personal encargado. Los materiales utilizados son reciclables casi en su totalidad.

La presente scheda prodotto ottempera alle disposizioni del decreto legislativo del 6 settembre 2005, n° 206 denominato "codice del consumo". Desalto declina ogni responsabilità per danni causati a persone o cose derivanti da un uso non corretto del prodotto.

The present product chart complies with the provisions of law 206 of september 6, 2005 named "consumers code". Desalto will not take any responsibility for damages or injuries caused by an inappropriate use.